

## مسائل الفن

والجمال في العصر الحديث<sup>(١)</sup>

لفيلسوف الفرنسي « غيو Guau »

### مقدمة

ويبد العلم — في عهدنا هذا — أن يمين على التنازل المظلمة ولقد كانت الالسانية حتى الآن تمتد في حياتها على ثلاثة أشياء: الدين والاخلاق والفن. أما العلم فقد عدل مسائل الدين وهو يحول الآن قواعد الاخلاق. ولا يمكن ان يبقى مقيداً أمام الفن الذي هو آخر معتقل « للستيالم » والساطنة. ان الفنانين المظلماء — في كل زمن — كانوا يؤمنون بحجة الفن وعمقه. بل يرون انه أكثر حقيقة من الحقيقة نفسها. فكانوا يجهدون النفس، ويجرعون الصاب في سبيله. وقد يصبح احترام الفن — على هذا الشكل — عند أكثر الفنانين تصوفاً نوعاً من العبادة. فان ( بيتهوفن ) مثلاً وهو يسبح إحدى أناسه بحيل إليه أنه يسبح الآلهة نفسه بكلمة. والآن نحن يبدون عن هذا النوع من الافكار اذا ناضناها بقواعد العلم للفن فأول قاعدة علمية قلفية تفرد الفن — كما تفرد الجمال — الى لعبة بسيطة في أنفسنا. ولكن هذه القدرة لا تزعم أنها تقدر على تهديمه وانما تتركه يحل جزءاً كبيراً في حياة الانسان لانه تمرين — ولو كان باطلاً — تقوم به اجزاؤها الرئيسية. ولكن ماهي حدود هذا المذهب؟ هذه مسألة يجدر النظر فيها

إن أصل الفن — في نظرنا — هو في الحياة ذاتها. فبه من الجد ما للحياة، وغايتها من حصولنا هذه ان تبرز هذه الناحية الجديدة من الفن وخاصة الشعر في أصله وعمقه، وفي تطوره الآتي، وفي أسلوبه

أن مالا يصل الى الحياة نفسها بظلم غريباً عن الجمال، لان غاية الفن الأسمى هي ان تجعل القلب الالساني يتحقق، الفن يجب ان يخرج بوجود الالسانية، بأخلاقها ومادتها. وما عسى ان يبقى

(١) نقلاً عن خليل مندادي وهي الحلقة الأولى من سلسلة طريقته

لنا من اعتقاداتنا الدينية وأخلاقنا؟ قد لا يبقى الأجزاء يسير. وإذا سألتنا ما عسى يبقى من فوقنا من الموسيقى والتصور، وخاصة من هذا الفن الذي يحتوي على فنون مختلفة وهو الشعر. قد يكون الجواب... أنه يبقى منه كل ما هو خير وأكثر عمقاً من غيره...

### « أصل الفهم والشعر »

لقيت في أحد أيام ولدأ يلعب في حجرة، وقد لمعت شعاعة من ضوء الشمس من خلال نافذة مغلقة. يبدو الولد نحو هذه الشعاعة الالامية التي تنفذ في الهواء، مجرباً أن يقبض عليها بيديه أما الشعاعة البيضاء فقد كانت قر ولكنها كانت في عينيه؟ وأرى البشرية قد قامت - في أمياد - بمثل هذه. فبعد أن كان الجمال والحير معتبرين في الزمن القديم ككفائق من وراء الطبيعة دخلا في انقنا، وما هما - في نظر علمائنا المحدثين - إلا تاج نبات عقولنا. فالجمال مثلاً يعود إلى نوع من السرور يرتبط ككل سرور، بالحياة. فاحذف أنت الكائنات الحية من الوجود تحذف منه الجمال. كما أنك إذا حذفت العين حذفت النور والالوان... وكل شعر الطبيعة يقوم في رؤوس البشر

و « كانت » كان يعود بفكرة الجمال إلى فكرة الفع والمفاضلة ويرى - فيه - لبة تقوم بها مخيلاتنا. وكذلك شيلر لا يرى فيه إلا لبة. فالقنان بدلاً من أن يتعلق بالحقائق المادية بلغت إليها. والفن الاسمى هو حيث تبلغ اللعبة مداها، وتلعب بكل اعماق وجودنا، وهذا هو الشعر! قال شيلر: ان آلهة الاوليوس الذين انغمسوا من كل حاجة، وجعلوا المل والواجب قد اشتغلوا بأبتداع اشخاص من الناس ليناح لهم ان يعيشوا بالاهواء البشرية. وهكذا نحن نمثل - في الدراما - فضائل وعيوباً واحوالاً ليست بأجوانا وقد لقي مذهب - كانت وشيلر - مؤيدين بين العلماء المحدثين. واخيراً جاءت مدرسة شوبنهاور معتبرة الفن كلمة سامية، هما ان تعزينا بعض لحظات عن يؤسنا وشقاتنا. وانتهي لنا منفذاً بواسطة الاخلاق

### « غبطة الجمال وغبطة اللعب »

المركبة التي نشأت - للحياة - بيساطة تستحيل لبة. وما ألاعب الاطفال إلا رراية وسارس الالمانية! المركبة هي اساس من اعرق أسس اللعب. وكل لبة عند التوحيثين نصل على ان تتخذ شكل مركبة، وما رقصهم وغناؤهم إلا مظاهر تمثل طبيعة المركبة. ولله در ابن كثوم حيث يقول

كأن ميوتنا منا وفيهم مخاريق بأيدي لاعينا!

غبطة الألبان والألبان والتلوب أما تنشأ عادة من إية يبرية مرتت عليها خاصة من الجواس .  
حين نسمع في البرية ناقوس النداء لا يكون هذا اللق لنا إلا نداء . وبالصناعات إليه لا اطلبه  
ولا يكون هو غيبتنا . وإنما تصغي إلى الطعام التي يدعون إليه . وعلى عكس ذلك إذا  
سمعنا قرع ناقوس فنغدي أحسننا شيئاً يجبرنا على الانتصت له لأنه لا يخالطنا ولا  
يدعونا إلى شيء ولا يفتنا بشيء وهو خلال ذلك يبدو لنا أنه جميل

يقول كانت « أن عاطفة الجمال هي أكثر تجرداً وبعداً عن الفرض من عاطفتي الخير والصدق »  
وينحد ميسر وداروين واقطاب المدرسة التطورية على جعل « الحاجة والمنفعة » أساساً أولياً  
للمواقف القائمة على الاخلاق . على ان العاطفة الفية — على عكس ذلك — تقدر بانقيادها  
إلى اللهو أكثر صفاء وتجرداً من كل فكرة منسلطة . ولتجمال السلطة على الخير لأنه تتجرد من  
المنفعة . ويقول شيلر بهذا الصدد « أنك لا تسمع صوت الرغبة في أنية الصفورة »  
هذا ملخص مذهب هذه المدرسة في الجمال

وأما تتم هذا المذهب فنقول: إذا لم ينفع الفن الحياة بأية وسيلة كانت فهو يساعدها بوجه عام .  
فالفن هو رياضة بدنية لتقوية العصبية ، رياضة بدنية للروح والعقل . والفن دور كبير في الحياة  
الانسانية . وهناك أدلة ساطعة وبراهين توحى اليثا ان الفن سبيل دوراً كبيراً في حياة  
الانسان وهو دور يسو يوماً بعد يوم . وبالمكانات القول ان الفن — الذي هو وليد الحياة  
والترف — سيدو يوماً شيئاً ضرورياً لتجسج ، او نوعاً من الخبز اليومي

أما وإن كل فن هو لعبة وليست كل لعبة نسا ، فكيف يميز بينها ؟ يقول (كران اللين) ان  
اللعبة تكون تهرباً خالياً من الفرض كالسباق والصيد . أما الفن فيه ادراك لشيء ذاته كالتأمل في  
لوحة مرسومة او قطعة موسيقية . على ان هذا التريف لا يبي بالفرض ، اذ يتبع ان حركة ما  
لديفة لا تبدو حقتها إلا لأعين الناظرين وهي لا تخلق اية غبطة فنية ان يقوم بها . والحركات  
الايقاعية والرقص تنفذ بنفسها كل قيمة فنية . وبالإيجاز ان تميز الاحساس — الصافي المحض —  
في العمل يكاد يكون محالاً . اذ كل قوة احساس تقتضي لعبة عضلات لا لعبة اعصاب فحسب .  
قالين تلح المدي بقوة عقلية . والاذن كذلك . ومن المحال ان تقسم وجودنا الى مقاطعات ...  
وان بفرض أن الشيء الفني — فنا — هو المتصل . على ان الأمر يكس ذلك في الآثار  
الفنية اذ ان من غبطة الفن ان تترج فيها غبطة النظر والعمل . قالشاعر والنمستي والدهان  
بحسون غبطة متفوقة في الابداع والتخيل واتاج ما يتأملون فيه ، وللناظر من ذلك نصيب .  
وتلاوة رواية ما معناها انك تمش — بمقياس خاص — في جرحها . فاذا تلونا اشعارها بصوت  
طال استولى علينا لحبها وحركتها واشخاصها وليس المشلون في المارح هم يمثلون وحدهم

ولكن الناظرين يمتلئون بهم أيضاً أدوارهم في الباطن . فإذا تزوج بطل الرواية وحظي بتأديته احسستُ أن من في بهو التمثيل يشاركون البطل في سعادته  
ان الجمال يتجلى — قبل كل شيء — في عدم ثقته . وفي نوع من المخادعة نأخذ بها احسنا .  
ان الخفايا يتسلى بأزميله ورخامه كالشبل يتسلى بكرة خشبية في اعماق قصته . والاثريتي جيلاً  
بمقدار جماله ، لا يتعلق بأية حاجة ، ولا يحسد اليانغية ولا رحة . والشئ الحقيقي الحي يتطوي بنفسه  
على جمال نفسه

### هل غبطة الجمال

تضاد عاطفة المتعة والحاجة والرغبة ؟

ان مجموعة أجزاء كل جسد بذاتها الى هدف ، تؤلف نظاماً كاملاً موزوناً وقديماً قرونوا  
الجمال الى النظام  
في الاشياء الظاهرة يظهر ان الوحدة درجة اولى للجمال . ان رغبة ما او ان حباً ما يخلق  
في كل وجودنا اغراء طويلاً تمتدّاً جيلاً لا يلبث ان يندو نيباً بشرط ألا تندو الرغبة حادة  
الجمال السامي بحسب نظرية كانت — هو جمال المرأة . على ان الصفات التي تراها اكثر بروزاً  
في المرأة هي اكثر الصفات تعلقاً بالرغبة والشهوة . فأمرأة جميلة — عند رجل عامي — هي  
امرأة موفقة الخلق علة البدن ، شديدة ، ذات الوان ناعمة وشكل رقيق . هذه المرأة هي خير  
ما يروي النريزة الجنسية

وهذا الوضع يتحول في الطبقات العليا ، حيث تندو المرأة الجميلة في اعيننا هي المرأة التي  
تلائم انقاس وجودنا الفردي ، والنواطف والميول التي تشترك فيها في عصرنا . يقولون قديماً انه  
احب ، أي صار عندو عاطفة مبهمة لمن يكلل معه طبيعياً او ادبياً . فالحب اذاً هو  
في صميم الميول الفنية . أليس الإعجاب نفسه حباً يبدأ وينتهي بالحُب ؟ اتقول ان حب امرأة  
هو الانتهاء من رؤيتها جميلة ؟ ولهذا تجد الفن — عندنا — تطوراً في الحب . أي انه حاجة  
من حاجاتنا الضرورية . وتأمل العاطفة الفنية للجمال — منقولة — عن النريزة الجنسية  
وحركتها ، يبدو لنا شيئاً سطحياً يشبه تأمل العاطفة الحلقية من خلال الترائل التائثرة حيث  
ترى — فيه — المدرسة الانكليزية اول اصل من اصول الاخلاق

ألا شكراً لله ! فالوردة التي ينشقها كثيرون لا تفقد أريجها . وظل حديقة باستطاعته ان  
يؤوي كثيراً من الاصدقاء . وسانية واحدة بإمكانها ان تنفع شمة عطاش . وهواء تبي  
يستطيع ان يملأ صدوراً ، وأغنية في بهو واسع تهب آذاناً كثيرة . ووجه جميل او قطعة حسنة  
تجلبو صيوناً كثيرة دون ان تفقد شيئاً من رونقها

إن ما هو جميل هو مرغوب فيه أيضاً في الوقت ذاته . فالشعر في الأشياء — بحسب كلمة الفرد دي موسىه — يتألف من الحسية والرغبة ، من الاضطراب والرغبة . فأى تأثير نرى يوقظ لنا جملة آماني ورغبات وحاجات بها تمكن سبته

إذا تأثرنا بنسب حربي وأيتنا لظن ان نكون قاعدين اوسايرين اورا كضين، وبنفسين عن عدو لقتاله . وبنفس جميل موسيقية فيها رقة الحب قد تولد القبة على شقاعتنا . ومن ذا يتلو آيات « موسىه »

« لرحل ا

إتنا وحدنا .

والعالم لنا :

هذه أيقوسيا الخضراء ا

وايطاليا الشقراء

ومواطن اليونان . حيث يطيب الشهد ا

من ذا يتلوهنا ولا يحس شوقاً الى هذه الاقطار الشعرية المجهولة يندفع الى ارتياد هذه الآفاق الجديدة ؟

وخالك غبطة في الرغبة نفسها . بل إن تأثير الرغبة يبقى في النفس أحمل من تلك النقطة . ومن هنا منشأ العبرات الكبرى في الشاعر الذي يتأمل ان يحيا في المرة الواحدة حياة كل الناس . وهو بهذا يتأمل بجهاها الى نقطة يقينية . على ان هذه الرغبة التي تتخدد كثيراً قد تولد أناً . لأنها تظهر له يجد وهو يريد تحقيقها . والبأس الذي يسوق الفنان الى التشاؤم هو أنه يتخى بدون أزان ولا يقدر على اشباع آمانيه الا بصورة ضئيلة

هل تعارضه غبطة الجمال

مع عاطفة الحقيقة وعلمها ؟

الفن هو عمل لا هوى ، ومن هذه الناحية هو رغبة لا غبطة فقط . وحاجة حقيقية لا لعبة وهو

ماشرت يوماً بسمو السماء الأبعد ان شفت طرداً عالياً حتى لأشعر بأنني دخلت السماء وانني انتصرت عليها في كل خطوة وجهد أبذله . ورغبة (اللانهاية) خيل الي أنها بُعثت في بدون اشياء ، بل تيقظت في تسي تيقظاً شديداً

ان نثال ( زهرة ميلو ) يبقى سر روعته في رخامه وجوده . ولو ان عينيه الفارقتين امتلأتا

نوراً داخلًا ولو أنه شئ لنا لا شئ أمر هذه الروعة والانتجاب  
 ان تلتيق انوم - دع عنك - انه يبعد ان يكون شرطاً من شروط الحسن في الفن -  
 هو تحديد له . الحياة او الحقيقة هي قاعدة الفن  
 هناك بعض تشبهات تكون ضرورية للاثر الفني وتكون شرطاً من شروط حياته .  
 وهذه تشبه تلك التجاعيد التي تلوح على وجوه المسافرين في الاقطار الباسعة يضرم الحرا او  
 الغر ، وفي ابطال الروايات يجب ان ارى فيهم شيئاً من اليوب والتشويخ حتى يمكنني ان اؤمن  
 بوجودهم ، لأن الضروري في الشخص المخلق هو ألا يظهر جيلاً او تيجاً غريب ، بل يبدو  
 انه موجود ! التهذيب هو الفن السامي الذي يثر في الكائنات الحية ، وليس له الا غاية واحدة  
 هي اتاج الامثلة الكاملة ، وجعل الجميل اغنى جلالاً ، وسادة . هذه غاية الفن ، وعمق كل  
 فن يتجلى في الجيوش الى الابداع ، واذا الفنان استطاع ان يكون مبدعاً حقيقياً فهو يريد ويخرج  
 الى تحقيق الجمال والسعادة

اذا كان امامنا اثران متساويان في ابداعهما فنحن نحكم العادة اصيل الى الاجل ،  
 ونجد الاجل اغزرها خيالاً وشاعرية  
 ان تقليد القبح يندو في الحقيقة تقليداً للجمال والنظام الثاني . التقليد يخرج الى ان يصح  
 ابداعاً وخلقاً . والوهم او الاختلاق ينطق في الحياة . وفي النهاية نجد الحياة غاية الفن ، والفنان  
 لا يخلق الا ليجعلنا نؤمن بأنه لا يخلق

### شروط الجمال في الحركة

وأما ان كل ما فيه جد ووقع وحياة يستطيع بعض شروط ان يكون جيلاً .  
 الجليل يمكن ان يتحقق أنا في الحركات ، وأنا في الحواس ، وأنا في العواطف . واول شرط في  
 الحركات هو القوة ، فنحن نحس سروراً قتيلاً اذ نشعر بقوتنا او حين نرى قوتنا او نرى غيرنا يبرهن  
 قوته . والصفة الثانية للجمال هي الرقة والابحاح والنظام هي ارتباط الحركة بوسطها وغايتها  
 ان الجمال السامي للحركات هو استمارة ، وهذا الجمال يسط من الأعلى ، وفي جو الارادة  
 والعواطف يجب علينا ان نحقق لتجد الى ذلك حلاً . النظر الى الطبيعة ، والتخيل انها جميلة هو  
 تمثيلها انها حية ، والتخيل انها ممكنة هو تمثيلها انها شكل انساني . وبالامكان ترديد كلمة (بيرانس)  
 « اني لا اهوى الا ما هو انساني »

القوة اول جمال ، تنقاد الى حالة صغيرة من الشعور او ترتبط نفسها بالعواطف من اي نوع  
 كاللغة بالنس والحركة . وحل الارادة الا القوة ؟

خذ تمثال « موسى » الذي يمثل قامة مديدة وعضلات متعلبة ، وما تمثال شمشون والبطل  
 تهرقل الأمثال القوة والبطن والجنان . فالقوة التي كان يؤطها الأقدسون كانت تفتقر للقضية الأولى  
 ومصدر فضائل كثيرة . بل إنها تحتل شيئاً فوق الطبيعة الانسانية ولهذا كانت تجرم . وكانت  
 ذات قيمة فعالة . والنظام والايقاع يجعلان الحركة أكثر جلاء . أما المعطف فهو يرضى حالة  
 اقرار في العضلات ، ولا يمثل الحيوان ذلك إلا في ساعة الراحة . اذا رأيت كلباً يلعب ويبعث  
 فاعمل ضجة ما تراه حاله تبدلت ، وعضفه تمددت وكل ما فيه من عضلات قد تحرك . وليس حالة غير  
 حالته في هدوئه . وأخيراً ليس معنى المعطف - دائماً - إلا الاستسلام ، ولا يتم هذا الاستسلام  
 إلا في ساعة حب . ويقول مع ( شيلنج ) ان المعطف هو قبل كل شيء عاطفة حب . ومعنى  
 المعطف الحب

\*\*\*

وهناك عاطفة ثانية ... لتخيل ما يولده فينا مرأى الصفور ناشراً جناحيه وهو كقطعة في  
 الهواء ، ولتحن أية عاطفة ترونا ونحن على جواد يبدو خيلاً ، او في زورق يخوض  
 العباب اللججى او في زوحة رقص ومرح . كل هذه الحركات تولد ما لا أعرفه من عاطفة اللانهاية  
 ومن رغبة لاحد لها ، ومن حياة تأتمة ، ولا أدري ما هي حاجة النهاب بدون إياب ؟ وحاجة  
 الضياع في هذا الكل ؟ وهذه الافكار المبهمة تدخل كإداة جوهرية في الحالة التي تسبب لنا هذه  
 الحركات ، وتمثال ( آدم ) « لبشيل آنجولو » الذي يثقف لنحياة بمديده - بدون نظام - الى  
 الاشياء ، ناظراً ما حولها . وهذه الحركة وحدها تترجم بشكل منظور عن كل اللانهاية في العالم  
 الذي رقت الظاهره عليه لأول مرة

\*\*\*

واذا كان الجمال السامي في الحركات هو الجمال الذي يترجم الحياة الوافرة التي ، فالإنسان  
 انقول : ان الجمال هو مزج القوة بالمعطف وجعلها شيئاً يبرحجه عن الارادة الاكثر شدة  
 ولاكثر عنصرية ورفة . هذه الارادة ليست البت بالاشياء السطحية ، ولكنها في معاناة الاشياء  
 الجديدة والكائنات الاخر ومعاناة قسما . تضع قوتها كلها في خدمة حثها  
 النفس تسو الى اعلى ما تعجب به . ومن هذه الناحية نجد الفن يلعب الحقيقة ، بل هو  
 الحقيقة وحدها ، وفي عاطفة الإعجاب يشترك الحقيقي والوهمي ، والكون وظهوره . أريد ان  
 استجبل الى من أقام فيه ، وأن أكون مثله في بعض النواحي وهنا يتحقق مذهب افلاطون  
 بقوله : ان الجمال هو ان تعدو أحسن وأعلى